

SCHWEIZERISCHES INSTITUT FÜR KINDER- UND JUGENDMEDIEN (HG.)

JOHANNA SPYRI UND IHR WERK – LESARTEN

MIT EINEM ANHANG «BRIEFE VON JOHANNA SPYRI AN
VERWANDTE UND BEKANNTE»

CHRONOS

INHALTSVERZEICHNIS

Einleitung	7
<i>Barbara Helbling</i> Eine konservative Familie im Konflikt mit Zürichs liberalem Regiment	11
<i>Regine Schindler</i> Neues zur Entstehung von <i>Heidi</i> . Das Werk als Spiegel einer Frauenbiographie	45
<i>Alice Ettwein</i> Johanna Spyris <i>Sina</i> im Kontext des zeitgenössischen Mädchenbuchs	63
<i>Verena Rutschmann</i> Energische Mädchen – sensible Buben: zu den Kindergeschichten von Johanna Spyri	91
<i>Denise von Stockar</i> Les débuts de Heidi en Suisse romande: Camille Vidart	107
<i>Isabelle Nières-Chevrel</i> Heidi en France: un rendez-vous manqué	117
<i>Emer O'Sullivan</i> The little Swiss girl from the mountains: Heidi in englischen Übersetzungen	139

Michael Hearn

Heidi goes to America 163

Yumiko Bando Saito

Heidi in Japan 183

Isao Takahata

Making of the TV Series «Heidi, the Girl of the Alps» 189

Ingrid Tomkowiak

Die Schweizer «Heidi»-Filme der 50er Jahre 205

Anhang

Briefe von Johanna Spyri an Verwandte und Bekannte 223

Werkverzeichnis 273

Literatur 275

Register der Personen und Orte 284